

AJI SAYOGA DHARANA

*Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali*

AJI SAYOGA DHARANA. Ida Putu Ngurah
Asmara. Panjang 37 Cm. Lempiran
1 - 20

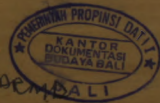


3

1
A

AJI SAYOGA

DHARANA



AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

1
B

Handwritten Balinese script on a palm leaf manuscript strip. The text is arranged in two columns, separated by a central hole. The script is finely etched into the surface of the leaf.



2
A

Handwritten Balinese script on a palm leaf manuscript strip. The text is arranged in two columns, separated by a central hole. The script is finely etched into the surface of the leaf.

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

4
B

Handwritten Balinese script on a palm leaf, consisting of two columns of text.

5
A

Handwritten Balinese script on a palm leaf, consisting of two columns of text.

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

5
B

၁၉၅၃ ခုနှစ်တွင် မိမိတို့ နှစ်ယောက်တို့ ပြုစုထားသော မြေကွက်ကို အကျဉ်းချုပ်
ဖော်ပြရန် အတွက် ဤစာရွက်ကို ရေးသားခဲ့ပြီး ဤစာရွက်ကို
အကျဉ်းချုပ်ဖော်ပြရန် အတွက် ရေးသားခဲ့ပြီး ဤစာရွက်ကို
အကျဉ်းချုပ်ဖော်ပြရန် အတွက် ရေးသားခဲ့ပြီး ဤစာရွက်ကို

အကျဉ်းချုပ်ဖော်ပြရန် အတွက် ရေးသားခဲ့ပြီး ဤစာရွက်ကို
အကျဉ်းချုပ်ဖော်ပြရန် အတွက် ရေးသားခဲ့ပြီး ဤစာရွက်ကို
အကျဉ်းချုပ်ဖော်ပြရန် အတွက် ရေးသားခဲ့ပြီး ဤစာရွက်ကို
အကျဉ်းချုပ်ဖော်ပြရန် အတွက် ရေးသားခဲ့ပြီး ဤစာရွက်ကို

6
A

၁၉၅၃ ခုနှစ်တွင် မိမိတို့ နှစ်ယောက်တို့ ပြုစုထားသော မြေကွက်ကို အကျဉ်းချုပ်
ဖော်ပြရန် အတွက် ဤစာရွက်ကို ရေးသားခဲ့ပြီး ဤစာရွက်ကို
အကျဉ်းချုပ်ဖော်ပြရန် အတွက် ရေးသားခဲ့ပြီး ဤစာရွက်ကို
အကျဉ်းချုပ်ဖော်ပြရန် အတွက် ရေးသားခဲ့ပြီး ဤစာရွက်ကို

အကျဉ်းချုပ်ဖော်ပြရန် အတွက် ရေးသားခဲ့ပြီး ဤစာရွက်ကို
အကျဉ်းချုပ်ဖော်ပြရန် အတွက် ရေးသားခဲ့ပြီး ဤစာရွက်ကို
အကျဉ်းချုပ်ဖော်ပြရန် အတွက် ရေးသားခဲ့ပြီး ဤစာရွက်ကို
အကျဉ်းချုပ်ဖော်ပြရန် အတွက် ရေးသားခဲ့ပြီး ဤစာရွက်ကို

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

6
B

Handwritten Balinese script on the left side of the top palm leaf manuscript.

Handwritten Balinese script on the right side of the top palm leaf manuscript.

7
A

Handwritten Balinese script on the left side of the bottom palm leaf manuscript.

Handwritten Balinese script on the right side of the bottom palm leaf manuscript.

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

7
B

Handwritten Balinese script on a palm leaf manuscript strip, featuring two circular holes for binding. The text is arranged in two columns, with the left column starting with a small symbol resembling the letter 'n'.

8
A

Handwritten Balinese script on a palm leaf manuscript strip, featuring two circular holes for binding. The text is arranged in two columns.

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi

Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

၁

8

B

၂ ဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ
ဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ
ညာပာပညာပယတိဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ
ဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ

ဣဂ်ပုဗ္ဗပုဗ္ဗာယ ဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ
ဣဂ်ပုဗ္ဗပုဗ္ဗာယ ဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ
ဣဂ်ပုဗ္ဗပုဗ္ဗာယ ဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ
ဣဂ်ပုဗ္ဗပုဗ္ဗာယ ဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ

၁

9

A

မိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ
မိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ
မိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ
မိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ

မိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ
မိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ
မိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ
မိတူသယံ၂လာဒါအာပိတူဗ္ဗံမာပိယာဟိတူသယံ၂လာဒါအာပိ

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

9
B

Handwritten Balinese script on a palm leaf manuscript strip. The text is arranged in two columns, with a circular hole on the left side for binding. The script is finely etched into the surface of the leaf.



10
A

Handwritten Balinese script on a palm leaf manuscript strip. The text is arranged in two columns, with a circular hole on the left side for binding. The script is finely etched into the surface of the leaf.

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

10
B

Handwritten Balinese script on a palm leaf, consisting of two columns of text.

11
A

Handwritten Balinese script on a palm leaf, consisting of two columns of text.

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

11
B

၁၂၇
၁၂၈
၁၂၉
၁၃၀
၁၃၁
၁၃၂
၁၃၃
၁၃၄
၁၃၅
၁၃၆
၁၃၇
၁၃၈
၁၃၉
၁၄၀
၁၄၁
၁၄၂
၁၄၃
၁၄၄
၁၄၅
၁၄၆
၁၄၇
၁၄၈
၁၄၉
၁၅၀
၁၅၁
၁၅၂
၁၅၃
၁၅၄
၁၅၅
၁၅၆
၁၅၇
၁၅၈
၁၅၉
၁၆၀
၁၆၁
၁၆၂
၁၆၃
၁၆၄
၁၆၅
၁၆၆
၁၆၇
၁၆၈
၁၆၉
၁၇၀
၁၇၁
၁၇၂
၁၇၃
၁၇၄
၁၇၅
၁၇၆
၁၇၇
၁၇၈
၁၇၉
၁၈၀
၁၈၁
၁၈၂
၁၈၃
၁၈၄
၁၈၅
၁၈၆
၁၈၇
၁၈၈
၁၈၉
၁၉၀
၁၉၁
၁၉၂
၁၉၃
၁၉၄
၁၉၅
၁၉၆
၁၉၇
၁၉၈
၁၉၉
၂၀၀

၂၀၁
၂၀၂
၂၀၃
၂၀၄
၂၀၅
၂၀၆
၂၀၇
၂၀၈
၂၀၉
၂၁၀
၂၁၁
၂၁၂
၂၁၃
၂၁၄
၂၁၅
၂၁၆
၂၁၇
၂၁၈
၂၁၉
၂၂၀
၂၂၁
၂၂၂
၂၂၃
၂၂၄
၂၂၅
၂၂၆
၂၂၇
၂၂၈
၂၂၉
၂၃၀
၂၃၁
၂၃၂
၂၃၃
၂၃၄
၂၃၅
၂၃၆
၂၃၇
၂၃၈
၂၃၉
၂၄၀
၂၄၁
၂၄၂
၂၄၃
၂၄၄
၂၄၅
၂၄၆
၂၄၇
၂၄၈
၂၄၉
၂၅၀
၂၅၁
၂၅၂
၂၅၃
၂၅၄
၂၅၅
၂၅၆
၂၅၇
၂၅၈
၂၅၉
၂၆၀
၂၆၁
၂၆၂
၂၆၃
၂၆၄
၂၆၅
၂၆၆
၂၆၇
၂၆၈
၂၆၉
၂၇၀
၂၇၁
၂၇၂
၂၇၃
၂၇၄
၂၇၅
၂၇၆
၂၇၇
၂၇၈
၂၇၉
၂၈၀
၂၈၁
၂၈၂
၂၈၃
၂၈၄
၂၈၅
၂၈၆
၂၈၇
၂၈၈
၂၈၉
၂၉၀
၂၉၁
၂၉၂
၂၉၃
၂၉၄
၂၉၅
၂၉၆
၂၉၇
၂၉၈
၂၉၉
၃၀၀

12
A

၃၀၁
၃၀၂
၃၀၃
၃၀၄
၃၀၅
၃၀၆
၃၀၇
၃၀၈
၃၀၉
၃၁၀
၃၁၁
၃၁၂
၃၁၃
၃၁၄
၃၁၅
၃၁၆
၃၁၇
၃၁၈
၃၁၉
၃၂၀
၃၂၁
၃၂၂
၃၂၃
၃၂၄
၃၂၅
၃၂၆
၃၂၇
၃၂၈
၃၂၉
၃၃၀
၃၃၁
၃၃၂
၃၃၃
၃၃၄
၃၃၅
၃၃၆
၃၃၇
၃၃၈
၃၃၉
၃၄၀
၃၄၁
၃၄၂
၃၄၃
၃၄၄
၃၄၅
၃၄၆
၃၄၇
၃၄၈
၃၄၉
၃၅၀
၃၅၁
၃၅၂
၃၅၃
၃၅၄
၃၅၅
၃၅၆
၃၅၇
၃၅၈
၃၅၉
၃၆၀
၃၆၁
၃၆၂
၃၆၃
၃၆၄
၃၆၅
၃၆၆
၃၆၇
၃၆၈
၃၆၉
၃၇၀
၃၇၁
၃၇၂
၃၇၃
၃၇၄
၃၇၅
၃၇၆
၃၇၇
၃၇၈
၃၇၉
၃၈၀
၃၈၁
၃၈၂
၃၈၃
၃၈၄
၃၈၅
၃၈၆
၃၈၇
၃၈၈
၃၈၉
၃၉၀
၃၉၁
၃၉၂
၃၉၃
၃၉၄
၃၉၅
၃၉၆
၃၉၇
၃၉၈
၃၉၉
၄၀၀

၄၀၁
၄၀၂
၄၀၃
၄၀၄
၄၀၅
၄၀၆
၄၀၇
၄၀၈
၄၀၉
၄၁၀
၄၁၁
၄၁၂
၄၁၃
၄၁၄
၄၁၅
၄၁၆
၄၁၇
၄၁၈
၄၁၉
၄၂၀
၄၂၁
၄၂၂
၄၂၃
၄၂၄
၄၂၅
၄၂၆
၄၂၇
၄၂၈
၄၂၉
၄၃၀
၄၃၁
၄၃၂
၄၃၃
၄၃၄
၄၃၅
၄၃၆
၄၃၇
၄၃၈
၄၃၉
၄၄၀
၄၄၁
၄၄၂
၄၄၃
၄၄၄
၄၄၅
၄၄၆
၄၄၇
၄၄၈
၄၄၉
၄၅၀
၄၅၁
၄၅၂
၄၅၃
၄၅၄
၄၅၅
၄၅၆
၄၅၇
၄၅၈
၄၅၉
၄၆၀
၄၆၁
၄၆၂
၄၆၃
၄၆၄
၄၆၅
၄၆၆
၄၆၇
၄၆၈
၄၆၉
၄၇၀
၄၇၁
၄၇၂
၄၇၃
၄၇၄
၄၇၅
၄၇၆
၄၇၇
၄၇၈
၄၇၉
၄၈၀
၄၈၁
၄၈၂
၄၈၃
၄၈၄
၄၈၅
၄၈၆
၄၈၇
၄၈၈
၄၈၉
၄၉၀
၄၉၁
၄၉၂
၄၉၃
၄၉၄
၄၉၅
၄၉၆
၄၉၇
၄၉၈
၄၉၉
၅၀၀

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

12
B

Handwritten Balinese script on a palm leaf, consisting of two columns of text.

13
A

Handwritten Balinese script on a palm leaf, consisting of two columns of text.

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

13
B

<p> වැනි... ආයු... වැනි... වැනි... </p>	<p> වැනි... වැනි... වැනි... වැනි... </p>
--	---

14
A

<p> වැනි... වැනි... වැනි... වැනි... </p>	<p> වැනි... වැනි... වැනි... වැනි... </p>
---	---

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

14
B

Handwritten Balinese script on a palm leaf, consisting of two columns of text. The script is finely etched and arranged in approximately 10 lines per column.

15
A

Handwritten Balinese script on a palm leaf, consisting of two columns of text. The script is finely etched and arranged in approximately 10 lines per column.

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

15
B

Handwritten Balinese text on a palm leaf strip, consisting of two columns of script.

16
A

Handwritten Balinese text on a palm leaf strip, consisting of two columns of script.

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

16
B

Handwritten Balinese script on the left side of palm leaf 16.

Handwritten Balinese script on the right side of palm leaf 16.

17
A

Handwritten Balinese script on the left side of palm leaf 17.

Handwritten Balinese script on the right side of palm leaf 17.

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

17
B

Handwritten Balinese script on a palm leaf, consisting of two columns of text. The script is finely etched and runs horizontally across the leaf. There are two circular holes on the leaf, one on each side, used for binding.

18
A

Handwritten Balinese script on a palm leaf, consisting of two columns of text. The script is finely etched and runs horizontally across the leaf. There are two circular holes on the leaf, one on each side, used for binding.

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

18
B

Handwritten Balinese script on a palm leaf, consisting of two columns of text.

19
A

Handwritten Balinese script on a palm leaf, consisting of two columns of text.

AJI SAYOGA DHARANA

Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali

19
B

අව

ආරාධනා සිංහලි ගුණි පාසාසන ආරාධනා ගුණි පාසාසන
නිවිතො ඉතො සිංහලි සංචිත සාධනි ගුණි පාසාසන
ආරාධනා සිංහලි ගුණි පාසාසන ආරාධනා ගුණි පාසාසන
සිංහලි ගුණි පාසාසන සිංහලි ගුණි පාසාසන

සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා
සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා
සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා
සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා

20
A

ආරාධනා සිංහලි ගුණි පාසාසන ආරාධනා ගුණි පාසාසන
ආරාධනා සිංහලි ගුණි පාසාසන ආරාධනා ගුණි පාසාසන
ආරාධනා සිංහලි ගුණි පාසාසන ආරාධනා ගුණි පාසාසන
ආරාධනා සිංහලි ගුණි පාසාසන ආරාධනා ගුණි පාසාසන

සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා
සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා
සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා
සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා සුභාසනා

AJI SAYOGA DHARANA

*Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali*

20
B

၅၀ မိမိတို့၏ အကျဉ်းချုပ်



L

AJI SAYOGA DHARANA

*Pusat Dokumentasi
Dinas Kebudayaan Provinsi Bali*

